Comune di
Zoppola



RACCOLTE RIFIUTI URBANI 2027

Servizio Clienti
Customer Service

NUMERO VERDE - 800 774 728
da Lunedì a Venerdì 08:00 - 20:00
Sabato 08:00 - 13:00

Durante le festività il Servizio Clienti resterà CHIUSO
During the holidays, Customer Service will be CLOSED

Servizio di SPORTELLO - *Desk Service*
via Clauzetto 15, San Vito al Tagliamento
Martedì 09:00 - 12:30 e Giovedì 14:00 - 17:00

servizioclienti@ambienteservizi.net

www.ambienteservizi.net

App per Smartphone - Ambiente Servizi

Gruppo WhatsApp
Manda un messaggio al +39 345 243 6633
con il testo "Iscrivimi" seguito dal nome del tuo comune

Seguici sui social!

Centro di raccolta - Recycling center
Zoppola - via Tavielis

Il Centro di Raccolta è un'area comunale, attrezzata e sorvegliata per la raccolta di rifiuti urbani. L'accesso al Centro è riservato alle utenze del Comune.
I rifiuti vanno portati al Centro già differenziati (separati per categoria).

È altresì VIETATO conferire al Centro rifiuti non indicati in elenco, in special modo: rifiuti speciali, eternit, cartongesso, lana di vetro, lana di roccia, guaina bituminosa, carta catramata, vetro resina, per i quali vanno contattate ditte specializzate.
Maggiori informazioni contattando il Numero Verde.

Durante le festività nazionali il Centro di Raccolta resterà CHIUSO.

The Recycling Center is a municipal area, equipped and supervised for the collection of urban waste. Access to the Center is reserved for the users of the Municipality.
Waste must be brought to the Center already sorted (separated by category).

It is also FORBIDDEN to bring to the Center waste not listed, especially: special waste, asbestos, plasterboard, fiberglass, rock wool, bituminous sheath, tar paper, fiberglass resin, for which specialized companies must be contacted.
For more information, contact the toll-free number.

During national holidays, the Recycling Center will be CLOSED.

Orari di apertura - Opening hours

Ora solare Winter time			Ora legale Summer time	
15:30	17:30	LUNEDÌ - MONDAY	15:30	18:30
13:30	17:30	MERCOLEDÌ - WEDNESDAY	13:30	18:30
9:00	12:00	SABATO - SATURDAY	9:00	12:00
13:30	17:30		13:30	18:30

Rifiuti ammessi	***Waste allowed***
Abiti usati e prodotti tessili	Used clothes and textile products
Accumulatori al piombo (batterie auto/moto)	Car batteries
Barattoli con residui di vernici, diluenti	Jar with paint and tinner residue
Carta e cartone	Paper and cardboard
Farmaci scaduti	Expired medicines
Imballaggi in plastica, polistirolo, acciaio e alluminio	Plastic, polystirene, steel and aluminum packaging
Inerti in modica quantità (vasi, ceramica...)	Small qty. of home generated debries
Ingombranti	Bulky waste
Legno	Wood
Metalli	Metal
Oli minerali (motore)	Mineral oil
Oli vegetali (da cucina)	Cooking oil
Pile esauste	Flat batteries
Plastiche rigide	Hard plastics
Pneumatici	Car tyres
Prodotti tossici e infiammabili (prodotti per la pulizia della casa e l'hobby)	Toxic and flammable products (products for house cleaning and hobbies)
RAEE (apparecchiature elettriche/elettroniche)	RAEE (household appliances electric and electronic)
1- frigoriferi, congelatori, condizionatori, boiler	1- refrigerators, freezers, air conditioners, boilers
2- lavatrici, lavastoviglie, forni, cucine, microonde	2- wash machines, dishwashers, ovens, cucine
3- televisori e monitor	3- tv and monitor
4- piccoli elettrodom.,computer,pannelli fotovoltaici*	4- small appliances, computers, pv panels*
5- neon, lampade ai vapori di mercurio	5- neon light, mercury lamps
Toner	Ink cartridges
Verde e ramaglie	Garden waste and chopped off branches
Vetro	Glass

*per i pannelli fotovoltaici è necessario prenotare il conferimento, contattando il numero verde.
for photovoltaic panels, it is necessary to schedule the disposal in advance by contacting the toll-free number.

L'ELENCO DEI RIFIUTI CONFERIBILI POTREBBE SUBIRE MODIFICHE IN BASE ALLE PRESCRIZIONI NORMATIVE VIGENTI.
THE LIST OF ALLOWED WASTE, MAY BE SUBJECT TO CHANGES ACCORDING CURRENT REGULATORY REQUIREMENTS.

Ambiente Servizi

Per ogni informazione, richiesta e reclamo

SERVIZIO CLIENTI - NUMERO VERDE

800 774 728

DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ - 08:00 - 20:00
SABATO - 08:00 - 13:00

Scarica la App!

Con la app di Ambiente Servizi hai a portata di mano tutte le informazioni per fare una corretta raccolta differenziata e puoi inviare facilmente richieste e segnalazioni.

Disponibile per iOS e Android, in italiano e inglese

CARTA DEI SERVIZI

È il documento, redatto in conformità alla normativa in vigore, in cui sono specificati gli obblighi e i livelli di qualità attesi per i servizi erogati e le loro modalità di fruizione, incluse le regole di relazione tra utenti e Gestore del servizio di gestione dei rifiuti urbani. è disponibile sul sito di Ambiente Servizi nella sezione Servizi/Carta dei servizi.
Per ogni comune è poi disponibile una scheda di dettaglio nella quale sono indicati tutti gli aspetti specifici del servizio.

LEGENDA LUNE	
◑	PRIMO QUARTO (LUNA CRESCENTE)
●	LUNA PIENA
◑	ULTIMO QUARTO (LUNA CALANTE)
●	LUNA NUOVA

Zone di raccolta - Collection zones

S	CUSANO, POINCICCO E ZOPPOLA
S	CASTIONS, MURLIS, OVOLEDO, ORCENICO INFERIORE, ORCENICO SUPERIORE

ATTENZIONE
in Via Camillo Panciera (da Viale Trieste alla Piazza), Piazza V. Emanuele II e Via Roma il secco residuo indifferenziato viene raccolto tutte le settimane
Non-recyclable dry waste will be collected every week

2027 Zoppola

	GENNAIO		FEBBRAIO	
53	1 Ven	P	5 1 Lun	
	2 Sab		2 Mar	S
	3 Dom		3 Mer	
1	4 Lun	P	4 Gio	
	5 Mar	S	5 Ven	C
	6 Mer		6 Sab	
	7 Gio		7 Dom	
	8 Ven	C	6 8 Lun	V
	9 Sab		9 Mar	S
	10 Dom		10 Mer	
2	11 Lun	V	11 Gio	
	12 Mar	S	12 Ven	P
	13 Mer		13 Sab	
	14 Gio		14 Dom	
	15 Ven	P	7 15 Lun	
	16 Sab		16 Mar	S
	17 Dom		17 Mer	
3	18 Lun		18 Gio	
	19 Mar	S	19 Ven	C
	20 Mer		20 Sab	
	21 Gio		21 Dom	
	22 Ven	C	8 22 Lun	
	23 Sab		23 Mar	S
	24 Dom		24 Mer	
4	25 Lun		25 Gio	
	26 Mar	S	26 Ven	P
	27 Mer		27 Sab	
	28 Gio		28 Dom	
	29 Ven	P		
	30 Sab			
	31 Dom			

Scarica la App gratuita di Ambiente Servizi!

SERVIZIO CLIENTI - NUMERO VERDE
800 774 728

IMBALLAGGI IN PLASTICA, ACCIAIO e ALLUMINIO
PLASTIC, STEEL AND ALUMINUM PACKAGING

P



I sacchetti e i contenitori vanno esposti la sera prima del giorno di raccolta dopo le ore 20.00; i contenitori vanno ritirati entro la giornata di raccolta. Possono essere esposti più sacchetti per la raccolta.

ATTENZIONE: vanno conferiti SOLO IMBALLAGGI (o parti di essi)!
Eccezioni: grucce, piatti e bicchieri in plastica monouso.

Bags and containers must be put out the evening before the collection day after 8:00 PM; containers must be taken back in by the end of the collection day. Multiple bags may be put out for collection.
***WARNING**: ONLY packaging (or parts of it) may be disposed of!*
***Exceptions**: single-use plastic plates and cups are allowed.*

ESEMPI di rifiuti conferibili:
- alluminio in fogli
- barattoli e scatolette in latta
- bicchieri in plastica usa e getta
- bombolette (se senza simboli di pericolo)
- borse e sacchetti in plastica
- cellophane e film plastici
- chips da imballaggio
- coperchi e tappi in plastica
- flaconi per saponi e detersivi
- grucce in plastica o ferro
- lattine in alluminio per bevande
- nylon
- pellicola per alimenti
- piatti in plastica usa e getta
- reggette per legatura pacchi
- retine per frutta e verdura
- tappi in metallo di barattoli
- tappi a corona
- vaschette in plastica, polistirolo e alluminio
- vasetti in plastica (tipo yogurt)

NON conferire
- oggetti in plastica che non sono imballaggi
- imballaggi con residui (nè solidi, nè liquidi) al loro interno

2027 Zoppola

MARZO			APRILE		
9	1 Lun			1 Gio	
	2 Mar	S		2 Ven	C
	3 Mer			3 Sab	
	4 Gio			4 Dom	
	5 Ven	C	14	5 Lun	V
	6 Sab			6 Mar	S
	7 Dom		●	7 Mer	
●	8 Lun	V		8 Gio	
10	9 Mar	S		9 Ven	P
	10 Mer			10 Sab	
	11 Gio			11 Dom	
	12 Ven	P	15	12 Lun	V
	13 Sab		◐	13 Mar	S
	14 Dom			14 Mer	
◐	15 Lun			15 Gio	
11	16 Mar	S		16 Ven	C
	17 Mer			17 Sab	Compost di Primavera
	18 Gio			18 Dom	
	19 Ven	C	16	19 Lun	V
	20 Sab		●	20 Mar	S
	21 Dom			21 Mer	
●	22 Lun	V		22 Gio	
12	23 Mar	S		23 Ven	P
	24 Mer			24 Sab	
	25 Gio			25 Dom	
	26 Ven	P	17	26 Lun	V
	27 Sab			27 Mar	S
	28 Dom		◐	28 Mer	
13	29 Lun			29 Gio	
◐	30 Mar	S		30 Ven	C
	31 Mer				

Scarica la App gratuita di Ambiente Servizi!

SERVIZIO CLIENTI - NUMERO VERDE
800 774 728

CARTA E CARTONE
PAPER AND CARDBOARD

C



I contenitori vanno esposti la sera prima del giorno di raccolta dopo le ore 20.00 e ritirati entro la giornata di raccolta.

NON utilizzare sacchetti in plastica all'interno del contenitore.

In caso di grandi quantità di rifiuto è possibile conferire gratuitamente presso il Centro di Raccolta comunale.

Containers must be put out the evening before the collection day after 8:00 PM and taken back in by the end of the collection day.

***DO NOT** use plastic bags inside the container.*

In case of large quantities of waste, it is possible to dispose of them free of charge at the municipal recycling center.

ESEMPI di rifiuti conferibili:
- carta velina
- carta da regalo (non plastificata)
- cartoni per bevande (Tetrapack®)
- confezioni in cartoncino per la pasta
- confezioni in cartone per detersivi
- fogli, fotocopie
- giornali
- libri
- pacchetti sigarette (senza involucro in plastica)
- quaderni, blok notes
- quadernoni (rimuovere evt. parti in metallo
- riviste
- sacchetti di carta
- scatole e scatolette in cartone
- tovaglie in carta

NON conferire
- cartoni con residui di cibo
- fazzoletti in carta (umido organico)
- carta assorbente (umido organico)
- carta vetrata (secco residuo indifferenziato)
- carta carbone (secco residuo indifferenziato)
- carta da forno (secco residuo indifferenziato)

2027 Zoppola

MAGGIO			GIUGNO		
	1 Sab			1 Mar	S
	2 Dom			2 Mer	
18	3 Lun	V		3 Gio	
	4 Mar	S	●	4 Ven	P
	5 Mer			5 Sab	
●	6 Gio			6 Dom	
	7 Ven	P	23	7 Lun	V
	8 Sab			8 Mar	S
	9 Dom			9 Mer	
19	10 Lun	V		10 Gio	
	11 Mar	S	◐	11 Ven	C
	12 Mer			12 Sab	
◐	13 Gio			13 Dom	
	14 Ven	C	24	14 Lun	V
	15 Sab			15 Mar	S
	16 Dom			16 Mer	
20	17 Lun	V		17 Gio	
	18 Mar	S		18 Ven	P
	19 Mer		●	19 Sab	
●	20 Gio			20 Dom	
	21 Ven	P	25	21 Lun	V
	22 Sab			22 Mar	S
	23 Dom			23 Mer	
21	24 Lun	V		24 Gio	
	25 Mar	S		25 Ven	C
	26 Mer			26 Sab	
	27 Gio		◐	27 Dom	
◐	28 Ven	C	26	28 Lun	V
	29 Sab			29 Mar	S
	30 Dom			30 Mer	
22	31 Lun	V			

Scarica la App gratuita di Ambiente Servizi!

SERVIZIO CLIENTI - NUMERO VERDE
800 774 728

IMBALLAGGI IN VETRO
GLASS



Conferire nei contenitori stradali.
SEPARARE vetro colorato e NON colorato.
NON utilizzare sacchetti in plastica all'interno del contenitore.
NON lasciare rifiuti all'esterno del contenitore non verranno raccolti.

Dispose of waste in the street containers.
SEPARATE colored and clear (non-colored) glass.
***DO NOT** use plastic bags inside the container.*
***DO NOT** leave waste outside the container; it will not be collected.*

ESEMPI di rifiuti conferibili:
- barattoli in vetro (per conserve, cosmetici...)
- bicchieri in vetro
- bottiglie in vetro (senza tappo)
- fiale in vetro
- vasi di vetro
- vetri vari anche se rotti

NON conferire
- bottiglie/barattoli con residui al loro interno
- ceramica/porcellana (secco residuo indifferenziato)
- cristallo (secco residuo indifferenziato)
- lampadine, neon (centro di raccolta comunale)
- lastre in vetro (centro di raccolta comunale)
- specchi (secco residuo indifferenziato o centro di raccolta comunale)
- tappi/coperchi (imballaggi in plastica, acciaio e alluminio)

2027 Zoppola

LUGLIO				AGOSTO			
	1	Gio			1	Dom	
	2	Ven	P		2	Lun	V
	3	Sab		31	3	Mar	S
●	4	Dom			4	Mer	
27	5	Lun	V		5	Gio	
	6	Mar	S		6	Ven	C
	7	Mer			7	Sab	
	8	Gio			8	Dom	
	9	Ven	C	◐	9	Lun	V
◐	10	Sab		32	10	Mar	S
	11	Dom			11	Mer	
28	12	Lun	V		12	Gio	
	13	Mar	S		13	Ven	P
	14	Mer			14	Sab	
	15	Gio			15	Dom	
	16	Ven	P	33	16	Lun	V
	17	Sab		●	17	Mar	S
●	18	Dom			18	Mer	
29	19	Lun	V		19	Gio	
	20	Mar	S		20	Ven	C
	21	Mer			21	Sab	
	22	Gio			22	Dom	
	23	Ven	C	34	23	Lun	V
	24	Sab			24	Mar	S
	25	Dom		◐	25	Mer	
◐	26	Lun	V		26	Gio	
30	27	Mar	S		27	Ven	P
	28	Mer			28	Sab	
	29	Gio			29	Dom	
	30	Ven	P	35	30	Lun	V
	31	Sab		●	31	Mar	S

Scarica la App gratuita di Ambiente Servizi!

SERVIZIO CLIENTI - NUMERO VERDE
800 774 728

UMIDO ORGANICO
ORGANIC WASTE



Conferire nei contenitori stradali utilizzando solo sacchetti compostabili. La fornitura di Ambiente Servizi è ANNUALE ed è riservata a chi non fa compostaggio domestico. Una volta esaurita la scorta, ne andranno acquistati ed utilizzati di simili.
NON conferire i rifiuti sfusi. **NON** lasciare sacchi fuori dal contenitore.

Dispose of waste in street containers using only compostable bags. The supply provided by Ambiente Servizi is ANNUAL and is reserved for those who do not carry out home composting. Once the supply is exhausted, similar bags must be purchased and used.
***DO NOT** dispose of loose waste. **DO NOT** leave bags outside the container.*

ESEMPI di rifiuti conferibili:
- avanzi dalla cucina
- bastoncini di legno del gelato
- bicchieri/bottiglie in plastica compostabile
- caffè
- cialde e filtri di te/caffè
- carbone/carbonella e cenere spenta
- carta assorbente
- cibi avariati (separarli dai loro imballi)
- cotone
- farina
- fazzoletti e salviette di carta
- fiori e piccole piante
- foglie (piccole quantità)
- lische di pesce
- ossi
- pane raffermo
- piatti e posate compostabili
- sacchetti in materiale compostabile
- stuzzicadenti
- tappi in sughero naturale

NON conferire
- gusci di molluschi e crostacei (secco residuo indifferenziato)
- imballaggi dei cibi
- rifiuti liquidi

2027 Zoppola

	SETTEMBRE	
	1 Mer	
	2 Gio	
	3 Ven	C
	4 Sab	
	5 Dom	
36	6 Lun	V
◑	7 Mar	S
	8 Mer	
	9 Gio	
	10 Ven	P
	11 Sab	
	12 Dom	
37	13 Lun	V
	14 Mar	S
	15 Mer	
●	16 Gio	
	17 Ven	C
	18 Sab	
	19 Dom	
38	20 Lun	V
	21 Mar	S
	22 Mer	
◑	23 Gio	
	24 Ven	P
	25 Sab	
	26 Dom	
40	27 Lun	V
	28 Mar	S
	29 Mer	
●	30 Gio	

	OTTOBRE	
	1 Ven	C
	2 Sab	
	3 Dom	
40	4 Lun	V
	5 Mar	S
	6 Mer	
◑	7 Gio	
	8 Ven	P
	9 Sab	
	10 Dom	
41	11 Lun	V
	12 Mar	S
	13 Mer	
	14 Gio	
●	15 Ven	C
	16 Sab	
	17 Dom	
42	18 Lun	V
	19 Mar	S
	20 Mer	
	21 Gio	
◑	22 Ven	P
	23 Sab	
	24 Dom	
43	25 Lun	V
	26 Mar	S
	27 Mer	
	28 Gio	
●	29 Ven	C
	30 Sab	
	31 Dom	

Scarica la App gratuita di Ambiente Servizi!

SERVIZIO CLIENTI - NUMERO VERDE
800 774 728

SECCO RESIDUO INDIFFERENZIATO
NON-RECYCLABLE DRY WASTE

SS



I contenitori vanno esposti la sera prima del giorno di raccolta dopo le ore 20.00 e ritirati entro la giornata di raccolta.
Utilizzare più sacchetti all'interno del contenitore per agevolare la raccolta.
Sacchi o rifiuti posizionati fuori dal contenitore non verranno raccolti.
Ingombranti e RAEE vanno conferiti al centro di raccolta.

Containers must be put out the evening before the collection day after 8:00 PM and taken back in by the end of the collection day.
Use multiple bags inside the container to facilitate collection.
Bags or waste placed outside the container will not be collected.
Bulky waste and RAEE must be taken to the recycling center.

ESEMPI di rifiuti conferibili:
- borracce
- accendini
- assorbenti e pannolini
- mascherine
- guanti in gomma
- bicchieri in cristallo
- bigodini
- calze e calzini
- capsule di caffè
- carta da forno
- carta da frigo
- nastri e carte da regalo plastificate
- cerotti e garze
- cosmetici
- fiori finti
- gomma da masticare
- gommapiuma
- gusci di molluschi e crostacei
- lamette e rasoi usa e getta
- lettiere
- mollette per biancheria
- mazziconi di sigaretta
- oggetti in ceramica, porcellana, terracotta
- ombrelli
- palle e palloncini
- penne, pennarelli
- posate in plastica e acciaio
- spugne, spugnette
- scarpe e ciabatte
- spazzole e pettini
- spazzolini
- specchi
- stracci
- tubetti dentifricio

NON conferire
- pile esauste
- rifiuti pericolosi
- rifiuti riciclabili

2027 Zoppola

NOVEMBRE			DICEMBRE		
44	1	Lun		1	Mer
	2	Mar S		2	Gio
	3	Mer		3	Ven P
	4	Gio		4	Sab
	5	Ven P		5	Dom
◐	6	Sab	◐	6	Lun V
	7	Dom	49	7	Mar S
45	8	Lun V		8	Mer
	9	Mar S		9	Gio
	10	Mer		10	Ven C
	11	Gio		11	Sab
	12	Ven C		12	Dom
	13	Sab	●	13	Lun
●	14	Dom	50	14	Mar S
46	15	Lun		15	Mer
	16	Mar S		16	Gio
	17	Mer		17	Ven P
	18	Gio		18	Sab
	19	Ven P		19	Dom
	20	Sab	◐	20	Lun
◐	21	Dom		21	Mar S
47	22	Lun V		22	Mer
	23	Mar S		23	Gio
	24	Mer		24	Ven C
	25	Gio		25	Sab
	26	Ven C		26	Dom
	27	Sab	●	27	Lun
●	28	Dom	52	28	Mar S
48	29	Lun		29	Mer
	30	Mar S		30	Gio
				31	Ven P

Scarica la App gratuita di Ambiente Servizi!

SERVIZIO CLIENTI - NUMERO VERDE
800 774 728

V



VERDE E RAMAGLIE - *GARDEN WASTE*

La raccolta porta a porta è effettuata esclusivamente previa prenotazione entro le 13.00 del venerdì precedente contattando il Numero Verde.

A fianco del contenitore anche MAX 5 fascine ben legate, da MAX 3 kg cad.

È possibile anche conferire gratuitamente presso il centro di raccolta.

Non è un servizio offerto dal Comune (e non è quindi compreso nel ruolo della tassa rifiuti emesso a fine anno) ma un servizio A PAGAMENTO.

Garden waste door to door collection by reservation only, not later than 13.00hrs the friday before the scheduled day of collection, calling the toll-free number. Dispose of loose waste without bags.
***DO NOT** dispose of stones, soil or plastic bags.*

Next to the container, you may also place up to 5 bundles, securely tied, weighing a maximum of 3 kg each.

Waste can be disposed of free of charge at the recycling center.



INGOMBRANTI - *BULKY WASTE*

I rifiuti di grandi dimensioni (arredi, materassi, valigie...) possono essere conferiti gratuitamente presso il centro di raccolta o richiedendo un servizio a domicilio contattando il Numero Verde.

Bulky waste (furnitures, mattresses, suitcases...) can be disposed of free of charge at the recycling center or by requesting a home collection service by contacting the toll-free number.

Zoppola

GENNAIO 2028				FEBBRAIO 2028		
	1	Sab			1	Mar	S
	2	Dom			2	Mer	
1	3	Lun			3	Gio	
	4	Mar	S		4	Ven	C
	5	Mer			5	Sab	
	6	Gio			6	Dom	
	7	Ven	C	6	7	Lun	V
	8	Sab			8	Mar	S
	9	Dom			9	Mer	
2	10	Lun	V		10	Gio	
	11	Mar	S		11	Ven	P
	12	Mer			12	Sab	
	13	Gio			13	Dom	
	14	Ven	P	7	14	Lun	
	15	Sab			15	Mar	S
	16	Dom			16	Mer	
3	17	Lun			17	Gio	
	18	Mar	S		18	Ven	C
	19	Mer			19	Sab	
	20	Gio			20	Dom	
	21	Ven	C	8	21	Lun	
	22	Sab			22	Mar	S
	23	Dom			23	Mer	
4	24	Lun			24	Gio	
	25	Mar	S		25	Ven	P
	26	Mer			26	Sab	
	27	Gio			27	Dom	
	28	Ven	P	9	28	Lun	
	29	Sab			29	Mar	S
	30	Dom					
5	31	Lun					

Scarica la App gratuita di Ambiente Servizi!

SERVIZIO CLIENTI - NUMERO VERDE
800 774 728



PILE ESAUSTE - *USED BATTERIES*

Pile e batterie scariche, a stilo, rettangolari, quadrate, tonde.
NON conferire batterie di cellulari, di auto o moto.
NON conferire piccoli oggetti elettronici con batteria integrata.

Descharged batteries, cylindrical, rectangular, square, round.
***Do NOT** dispose of phone batteries, car batteries, or motorcycle batteries.*
***Do NOT** dispose of small electronic devices with built-in batteries.*



FARMACI SCADUTI - *EXPIRED MEDICINES*

Medicinali SCADUTI quali pastiglie, pillole, in flaconi, in tubetti...
NON conferire i loro imballaggi (scatole in cartoncino)
NON conferire i foglietti di istruzioni

Expired medicines such as tablets, pills, syrups, ointments...
***Do NOT** dispose of their packaging (cardboard boxes).*
***Do NOT** dispose of instruction leaflets.*



CESTINI STRADALI - *ROADSIDE BINS*

I cestini stradali sono adibiti alla raccolta di piccoli rifiuti "da passeggio" (es. scontrini, fazzoletti di carta, pacchetti di sigarette...).
E' vietato conferire rifiuti di grandi dimensioni o di provenienza domestica.

The roadside bins are intended for the collection of small 'walkway' waste (e.g., receipts, tissue papers, cigarette packets...).
It is prohibited to dispose of large-sized or household waste.